



CHINA DATA
BROADCASTING

China Data Broadcasting Holdings Limited

(中華數據廣播控股有限公司)*

(於百慕達註冊成立之有限公司)

二 零 零 三 年 中 期 報 告 書

香港聯合交易所有限公司創業板(「創業板」)乃為帶具有高投資風險之公司提供一個上市之市場。尤其在創業板上市之公司無須有過往溢利記錄，亦毋須預測未來溢利。此外，在創業板上市之公司可因其新興性質及該等公司經營業務之行業或國家而帶有風險。有意投資人士應了解投資於該等公司之潛在風險，並應經過審慎周詳之考慮後方作出投資決定。創業板之較高風險及其他特色表示創業板較適合專業及其他資深投資者。

由於創業板上市公司新興之性質使然，在創業板買賣的證券可能較於主板買賣之證券承受較大之市場波動風險，同時無法保證在創業板買賣之證券會有高流通量之市場。

創業板發佈資料之主要方法，為在香港聯合交易所有限公司為創業板而設之互聯網網頁刊登。上市公司一般毋須在憲報指定報章登付款公佈披露資料。因此，有意投資之人士應注意彼等需閱覽創業板網頁，以便取得創業板上市發行人之最新資料。

香港聯合交易所有限公司對本公佈之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示概不就因本公佈全部或任何部份內容而產生或因依賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。

中華數據廣播控股有限公司各董事對本公佈共同及個別承擔全部責任。本公佈載有遵照香港聯合交易所有限公司創業板上市規則之規定，向公眾人士提供有關中華數據廣播控股有限公司之資料。董事在作出一切合理查詢後確認，就彼等所知及所信：—1.本公佈所載資料在所有重大方面均屬正確及完整且並無誤導；2.並無遺漏其他事實，致使本公佈任何聲明產生誤導；及3.本公佈所表達之一切意見乃經審慎周詳考慮後，根據公平合理的基準及假設作出。

摘要

截至二零零三年六月三十日止六個月，本集團之綜合營業額減少97%至731,000港元，而本集團期內之除稅前經營虧損則增加至3,907,000港元。

於二零零三年六月三十日，本集團之財務狀況穩健，現金及銀行結餘約為16,000,000港元。

業務回顧

期內，本集團繼續擔任消費者電子產品零件與部件之技術顧問及採購代理（「採購」）及在中國從事數據廣播業務。然而，為一名關連人士採購之初步年期（於二零零二年中開始）已於二零零二年十二月三十一日屆滿，且直至本報告刊發日期並無新訂立之協議，因此，本集團於期內並無提供採購。截至二零零二年六月三十日止期間，該採購對本集團營業額及毛利之貢獻分別為22,700,000港元及1,500,000港元。

至於中國之數據廣播業務方面，中國股票市場持續疲弱，且競爭激烈，使中國數據廣播業務市場不明朗。此外，由於數據廣播業之全國標準尚未正式公佈，故本集團對市場之需求採取審慎態度，並已縮減若干業務活動，如延遲推出、提供若干新產品及系統，與電視網絡經營商及內容供應商簽訂合作協議等。因此，本集團期內就此項業務所取得之業績並不理想。期內，銷售數據廣播硬件及軟件及提供數據廣播和相關服務所帶來之營業額，較二零零二年同期下跌48%至731,000港元，導致期內產生營運虧損。

於二零零三年六月三十日，本集團之財務狀況穩健，現金結餘達16,000,000港元，而負債總額則為5,400,000港元。

流動資金及財務資源

本集團之財務及流動資金狀況良好及穩健。於二零零三年六月三十日，本集團並無任何借貸及其現金及銀行結餘為16,000,000港元。本集團之流動資產淨值約為11,300,000港元。管理層有信心，本集團之財務資源足夠為其日常運作提供資金。

本集團之貨幣資產與負債及交易主要以港元、人民幣及美元為貨幣單位。由於港元兌美元之匯率掛鈎，加上港元兌人民幣之匯率浮動甚微，本集團相信所面對之外匯風險微不足道。

僱用及薪酬政策

於二零零三年六月三十日，本集團之中國大陸及香港員工總數為22名。本集團根據其僱員之表現、經驗及現行行業慣例給予酬金。本集團為其香港僱員提供以強制性公積金方式設立之退休福利計劃，本集團亦為其中國大陸僱員提供類似計劃。有關退休福利計劃之詳情載於本集團之二零零二年年報。

本集團設立一項購股權計劃，以對其僱員之個別表現作出獎勵。截至二零零三年六月三十日止六個月，本集團向其僱員授出合共12,000,000份購股權。該計劃之進一步詳情披露於二零零二年年報內。於回顧期間，概無授出或行使任何購股權。

其他

於二零零三年五月十五日，本公司控股股東Ultra Challenge Limited根據餽贈契約（「契約」）悉數轉讓其於本公司之54.06%權益予Apex Digital Inc.，（「Apex Digital」）及其一致行動之人士。於契約完成後，Apex Digital及其一致行動之人士於本公司之控股權益總額由約25.16%上升至79.21%。因此，一項向所有股東（除Apex Digital及其一致行動之人士外）提出，以收購所有Apex Digital及其一致行動之人士未曾擁有之已發行股份之無條件現金收購建議（遵照香港公司收購及合併守則第26項）已予作出（「收購建議」）。可參閱本公司於二零零三年六月九日刊發之通函了解該收購建議詳情。

展望

最近，隨着董事會（「董事會」）加入四名新任執行董事後，董事會對本集團現時業務營運進行了一次詳細檢討。鑒於在二零零二年內，因提供採購而擴闊收入基礎及帶來可觀利潤，董事會相信，發展採購是為本集團帶來穩定及可觀之收入來源之合適方向。此外，董事會有信心，透過運用四名新任董事在消費者電子產品行業之豐富經驗，本集團定能建立穩定及全面之採購業務，並於消費者電子產品行業開拓更多商機。

至於中國數據廣播業務方面，管理層明白到本集團正面對市場需求萎縮及在市場上遇到不少困難，特別是市場之激烈競爭及推行有關之全國標準之不明朗因素。因此，董事會在投放資源開發產品，利用其品牌知名度之優勢及致力成立其銷售及售後網絡時，將繼續採取審慎態度，藉此擴大本集團在數據廣播行業之市場佔有率。此外，董事會會定期對本集團數據廣播業務進行回顧，制定合適業務策略以迎合不斷變化之市場。

中期報告(未經審核)

本公司董事會欣然呈列本公司及其附屬公司(統稱「本集團」)之中期報告書。該等中期業績未經審核，但已獲本公司之審計委員會審閱。

本集團截至二零零三年六月三十日止三個月及六個月之未經審核簡明中期賬目載列如下：

	附註	截至六月三十日止 三個月		截至六月三十日止 六個月	
		二零零三年 千港元	二零零二年 千港元	二零零三年 千港元	二零零二年 千港元
營業額	2	408	23,599	731	24,060
銷售成本		(406)	(22,004)	(708)	(22,432)
毛利		2	1,595	23	1,628
其他收益		5	36	10	129
銷售及分銷支出		(63)	(107)	(123)	(201)
行政支出		(2,142)	(1,108)	(3,817)	(2,465)
除稅前經營					
溢利／(虧損)	2,3	(2,198)	416	(3,907)	(909)
稅項	4	—	—	—	—
未計少數股東					
權益前溢利／(虧損)		(2,198)	416	(3,907)	(909)
少數股東權益		111	—	192	123
股東應佔					
溢利／(虧損)		(2,087)	416	(3,715)	(786)
每股盈利／(虧損)					
基本(港仙)	5	(0.66)	0.13	(1.17)	(0.25)

綜合資產負債表

於二零零三年六月三十日

		(未經審核) 二零零三年 六月三十日 千港元	(經審核) 二零零二年 十二月三十一日 千港元
	附註		
非流動資產			
固定資產		841	294
無形資產		87	138
		<u>928</u>	<u>432</u>
流動資產			
存貨		166	320
應收貿易賬款	6	247	397
預付款項、按金及其他應收款項		330	251
現金及銀行結餘		15,955	26,366
		<u>16,698</u>	<u>27,334</u>
流動負債			
應付貿易賬款	7	27	182
其他應付款項及應計款項		4,950	5,241
應付關連公司款項		442	147
		<u>5,419</u>	<u>5,570</u>
流動資產淨值		11,279	21,764
總資產減流動負債		12,207	22,196
少數股東權益		675	(5,599)
		<u>12,882</u>	<u>16,597</u>
資本及儲備			
已發行股本		7,950	7,950
儲備		4,932	8,647
		<u>12,882</u>	<u>16,597</u>

綜合權益變動報表概要

截至二零零三年六月三十日止六個月

	二零零三年 千港元	二零零二年 千港元
一月一日之權益總額	16,597	20,603
海外公司財務報表換算之滙兌差額	—	—
並無於損益表內確認之虧損淨額	—	—
股東應佔本年度虧損淨額	(3,715)	(786)
六月三十日之權益總額	<u>12,882</u>	<u>19,817</u>

簡明綜合現金流量表－未經審核
截至二零零三年六月三十日止六個月

	截至 二零零三年 六月三十日 止六個月 千港元	截至 二零零二年 六月三十日 止六個月 千港元
經營業務帶來之現金流出淨額	(3,716)	(747)
投資回報及財務收支		
已收利息收入	10	129
來自投資回報及財務收支現金流入	10	129
投資活動		
添置固定資產	(623)	(4)
原有到期日超過三個月之定期存款減少	—	113
投資活動之現金流入／(流出)淨額	(623)	109
融資活動前現金流出淨額	(4,329)	(509)
融資活動		
附屬公司少數股東股本削減	(6,082)	—
融資活動現金流出	(6,082)	—
現金及現金等值物減少	(10,411)	(509)
期初之現金及現金等值物	26,366	14,810
期終之現金及現金等值物	15,955	14,301
現金及現金等值物結餘之分析		
現金及銀行結餘	15,955	27,837
收購時原有到期日少於三個月之定期存款	—	(13,536)
	15,955	14,301

簡明中期賬目附註

1. 主要會計政策

未經審核綜合簡明中期賬目(「中期賬目」)乃根據香港會計實務準則(「香港會計實務準則」)第25號「中期財務呈報」及香港聯合交易所有限公司證券上市規則(「上市規則」)之規定編製。

2. 分類資料

分類資料乃按兩種分類方式呈列：(i)第一種分類呈報基準，按業務分類；及(ii)第二種分類呈報基準，按地區分類。

業務分類詳情概述如下：

- (a) 出售數據廣播硬件及軟件；
- (b) 提供數據廣播及相關服務；及
- (c) 採購及銷售消費者電子產品之零件與部件。

期內，各類別之間並無進行任何出售及轉讓事宜。

a. 業務分類

下表呈列了本集團業務分類之收益及虧損。

	出售數據 廣播硬件 及軟件		提供數據 廣播及 相關服務		採購及銷售 零件及部件		總計	
	二零零三年 千港元	二零零二年 千港元	二零零三年 千港元	二零零二年 千港元	二零零三年 千港元	二零零二年 千港元	二零零三年 千港元	二零零二年 千港元
分類收益：								
售予外界客戶	238	620	493	785	0	22,655	731	24,060
分類業績	(513)	(436)	(128)	(84)	0	1,520	(641)	1,000
利息收入及 無分類收益							10	129
無分類公司開支							(3,276)	(2,038)
除稅前經營虧損							(3,907)	(909)
稅項							0	0
除少數股東權益前虧損							(3,907)	(909)
少數股東權益							192	123
來自日常業務 股東應佔虧損淨額							(3,715)	(786)

b. 地區分類

由於截至二零零三年六月三十日止六個月，期內超過90%之本集團營業額及資產乃分別自中國之客戶及業務產生。

3. 除稅前經營溢利／(虧損)

本集團之除稅前經營虧損已扣除／(計入)下列各項：

	二零零三年 千港元	二零零二年 千港元
折舊	76	68
無形資產攤銷	51	55
已售存貨成本	708	22,432
利息收入	(10)	(129)

4. 稅項

由於本集團於期內在中華人民共和國(「中國」)及香港概無產生任何應課稅溢利，故此並無就中國及香港利得稅作出任何撥備。

根據中國所得稅法，本集團之中國業務須繳納30%之國家所得稅及3%之地方所得稅。根據天津高科技工業科學園國家稅務局發出之批文，本集團可於自其首次獲利之年度(按中國普遍接納之相關會計原則及中國相關之所得稅法，即二零零零年)起計之首兩個經營年度獲豁免繳納國家所得稅，而其後於第三至第五年(包括首尾兩年)則享有50%之國家所得稅豁免。本集團亦於自其首次獲利年度(即二零零零年)起計之首五個經營年度獲豁免繳納地方所得稅。

本集團於期內概無任何重大尚未撥備之遞延稅項負債。

5. 每股盈利／(虧損)

截至二零零三年六月三十日止三個月及六個月之每股基本虧損，乃根據截至二零零二年六月三十日止三個月之股東應佔虧損2,087,000港元(二零零二年：盈利416,000港元)及截至二零零三年六月三十日止六個月之股東應佔虧損3,715,000港元(二零零二年：786,000港元)以及截至二零零三年六月三十日止三個月及六個月之已發行股份318,000,000股(二零零二年：318,000,000股)計算。

6. 應收貿易賬款

本集團與其客戶之間之貿易條款，主要按賒賬方式訂立。賒賬期一般為期一個月，可延長至三個月。高級管理層定期審核過期結餘。

以下為應收貿易賬款之賬齡分析：

	(未經審核) 二零零三年 六月三十日 千港元	(經審核) 二零零二年 十二月三十一日 千港元
未付結餘之賬齡如下：		
三個月內	267	335
四個月至六個月	—	82
一年以上	1,266	1,266
	<u>1,533</u>	<u>1,683</u>
減：呆賬撥備	<u>(1,286)</u>	<u>(1,286)</u>
	<u>247</u>	<u>397</u>

7. 應付貿易賬款

以下為根據賬單日期之應付貿易賬款之賬齡分析：

	(未經審核) 二零零三年 六月三十日 千港元	(經審核) 二零零二年 十二月三十一日 千港元
未付結餘之賬齡如下：		
三個月內	<u>27</u>	<u>182</u>

8. 有關連人士交易

本集團於期內有下列與有關連人士進行之重大交易：

	二零零三年 千港元	二零零二年 千港元
支付予天津天大天財有限公司(「天大天財」)之租金	23	80
向天大天財銷售消費者電子產品之零件與部件	<u>—</u>	<u>22,655</u>

(a) 已付租金按概約之公開市場收費比率計算。

(b) 本公司附屬公司天津艾維迪電子有限公司獲天大天財以零代價授權於正常業務範圍內使用「天財」商標之權利。

(c) 於二零零三年六月三十日，與天大天財及其他關連公司之結餘為無抵押、免息及無固定還款期。

9. 財務報表之核准

董事會於二零零三年七月二十二日已批准財務報表。

權益之披露

(a) 董事於本公司之權益

於二零零三年六月三十日，董事於本公司及其相聯法團（定義見證券及期貨條例（「證券及期貨條例」）第十五部）之股份、相關股份或債券中之權益及短倉須(a)根據證券及期貨條例第十五部第七及第八分部知會本公司及香港聯合交易所有限公司（「聯交所」）（包括根據該等條例當作或被視為擁有之權益或短倉）；或(b)根據證券及期貨條例第352條規定記錄在該條所述之登記冊；或(c)根據上市公司董事進行證券交易之標準守則須知會本公司及聯交所如下：

股份之長倉

董事姓名	股份數目	身份	權益類別	概約權益 (%)
季龍粉先生 （「季先生」） （附註1及2）	118,250,000股	受控公司之權益	公司權益	37.19
	47,700,000股	實益擁有人	個人權益	15.00
徐克安先生 （「徐先生」） （附註1）	118,250,000	受控公司之權益	公司權益	37.19
卜冬梅女士	15,900,000股	實益擁有人	個人權益	5.00

附註：

- (1) 季先生及United Delta Inc.,（「United Delta」）（一間於美國註冊成立之私人公司，並由季先生及徐先生平均擁有）分別實益擁有Apex Digital Inc.,（「Apex Digital」）65%及35%。因此，徐先生及季先生各自均被視為於Apex Digital擁有之118,250,000股股份中擁有權益。
- (2) 季先生除於Apex Digital持有之118,250,000股股份中被視為擁有權益外，季先生於另外直接持有之47,700,000股股份中擁有權益，因此，合共於165,950,000股股份中擁有權益。

除本段所披露者外，於二零零三年六月三十日，概無董事於本公司或其相聯法團（定義見證券及期貨條例第十五部）之任何證券中之權益須(a)根據證券及期貨條例第

十五部第七及第八分部知會本公司及聯交所(包括根據該等條例當作或被視為擁有之權益或短倉)；或(b)根據證券及期貨條例第352條規定記錄在該條所述之登記冊；或(c)根據上市公司董事進行證券交易之標準守則須知會本公司及聯交所。

(b) 主要股東於本公司之權益

就本公司董事或行政總裁所知，於二零零三年六月三十日，根據證券及期貨條例第十五部第二及三分部須予披露之股份或相關股份之權益或短倉，或於任何類別之股本面值直接或間接擁有10%或以上之權益，可於本集團任何成員公司股東週年大會上所有情況下附帶投票權利的人士或公司(並非本公司董事或執行董事)如下：

股份之長倉

股東名稱	身份	股份數目	權益之 概約百分比 (%)
Apex Digital (附註1)	實益擁有人	118,250,000股	37.19
United Delta (附註1)	受控公司之權益	118,250,000股	37.19
季先生 (附註1及2)	受控公司之權益	118,250,000股	37.19
	實益擁有人	47,700,000股	15.00
徐先生 (附註1)	受控公司之權益	118,250,000股	37.19
劉汝英女士 (附註3)	家族權益	165,950,000股	52.19
張素娟女士 (附註4)	家族權益	118,250,000股	37.19
徐高輝先生	實益擁有人	22,350,000股	7.03
Mark Lau先生	實益擁有人	15,900,000股	5.00
卜冬梅女士	實益擁有人	15,900,000股	5.00
郭慧勤先生 (附註5)	家族權益	15,900,000股	5.00
王廣鑫先生	實益擁有人	15,900,000股	5.00
寇梅琴女士 (附註6)	家族權益	15,900,000股	5.00
王子健先生 (附註7)	家族權益	15,900,000股	5.00
寇悅女士	實益擁有人	15,900,000股	5.00
何志平先生	實益擁有人	17,010,000股	5.34

附註：

(1) 季先生及United Delta (一間於美國註冊成立之私人公司，並由季先生及徐先生平均擁有) 分別實益擁有Apex Digital 65%及35%。因此，徐先生及季先生各自均被視為於Apex Digital擁有之118,250,000股股份中擁有權益。

- (2) 季先生除於Apex Digital持有之118,250,000股股份中被視為擁有權益外，季先生於另外直接持有之47,700,000股股份中擁有權益，因此，合共於165,950,000股股份中擁有權益。
- (3) 劉汝英女士為季先生之配偶，根據證券及期貨條例第316條，被視為於季先生擁有權益之所有165,950,000股股份中擁有權益。
- (4) 張素娟女士為徐先生之配偶，根據證券及期貨條例第316條，因此被視為於徐先生擁有權益之所有118,250,000股股份中擁有權益。
- (5) 郭慧勤先生為卜冬梅女士之配偶，根據證券及期貨條例第316條，因此視為於卜女士擁有權益之全部15,900,000股股份中擁有權益。
- (6) 寇梅琴女士為王廣鑫先生之配偶，根據證券及期貨條例第316條，因此視為於王廣鑫先生擁有權益之全部15,900,000股股份中擁有權益。
- (7) 王子健先生為王廣鑫先生十八歲以下之兒子，根據證券及期貨條例第316條，因此視為於王廣鑫先生擁有權益之全部15,900,000股股份中擁有權益。

除上述者外，於二零零三年六月三十日，董事並不知悉任何人士擁有根據證券及期貨條例第十五部第二及三分部須予披露之股份或相關股份之權益或短倉，或於任何類別之股本或有關該等股本之購股權面值擁有10%或以上之權益，可於本公司股東週年大會上所有情況下附帶投票權利。

董事購買股份之權利

根據於二零零零年一月十一日獲股東批准之本公司購股權計劃之條款，董事會可酌情邀請本公司或其任何附屬公司之任何僱員，包括任何執行董事接納認購本公司股份之購股權。根據購股權計劃授出之購股權可認購之股份數目最多為本公司已發行股本10%。購股權計劃於本公司股份於二零零零年一月二十四日在創業板上市後生效。於回顧期間內概無向本公司董事授出購股權，於二零零三年六月三十日，亦無尚未行使之購股權。

除上文所述及上文「董事之股本權益」一段披露者外，於本期間內，本公司並無向任何董事或彼等各自之配偶或十八歲以下子女授出權利，且彼等亦無行使有關權利，以透過收購本公司股份或債券之方式而收購任何利益。本公司、其控股公司或其任何附屬公司並無訂立任何安排，使董事可收購任何其他法人團體之有關權利。

競爭權益

於回顧期間，本公司董事或管理層股東(定義見創業板證券上市規則)概無在可與本集團業務競爭或可能與本集團業務競爭的業務中擁有權益。

遵守創業板上市規則第5.28條至第5.39條

本公司於回顧期間內，一直遵守創業板上市規則第5.28條至第5.39條所載有關董事會一般管理責任之最佳應用守則最低標準。

購回、出售及贖回本公司之上市證券

於回顧期間內，本公司或其任何附屬公司並無購回、出售或贖回本公司之任何上市證券。

承董事會命
季龍粉
主席

香港，二零零三年七月二十二日

* 僅供識別

本公佈將由刊發日期起一連七天載於創業板網站<http://www.hkgem.com>之「最新公司公告」網頁。